

**SONY®**

# Manual do usuário

Fone de ouvido Bluetooth™  
estéreo

SBH20

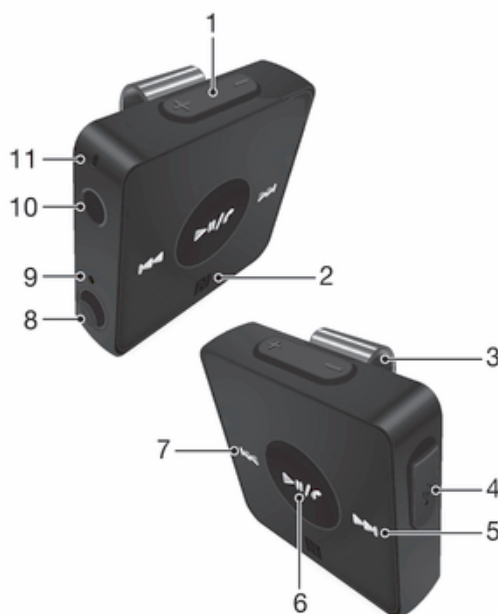
# Índice

Introdução.....	3
Visão geral dos acessórios.....	3
Noções básicas.....	4
Chamando.....	6
Como ouvir música.....	6
Tecnologia multiponto.....	7
Solução de problemas.....	7
Informações legais.....	8
Declaração de Conformidade SBH20.....	8

## Introdução

Com Fone de ouvido Bluetooth™ estéreo você pode controlar as chamadas recebidas e realizadas de seu telefone enquanto ouve música em estéreo de seu telefone ou de outro dispositivo. Tal dispositivo deve suportar Bluetooth™, por exemplo, um computador ou um leitor de música portátil. Durante uma chamada, a música para automaticamente. Quando a chamada é finalizada, a música começa a tocar novamente.

## Visão geral dos acessórios



1. Controles de volume	Ajuste de volume.
2. Área de detecção de NFC	Passa o dedo nesta área durante as transações de NFC.
3. Clipe	Prenda o acessório à sua roupa.
4. Microporta USB	Conecte o cabo do carregador para carregar a bateria.
5. Tecla Próximo	Reproduz a próxima faixa.
6. Tecla Música/tecla Chamada	Reproduz/pausa o arquivo de mídia atual. Responde as chamadas recebidas. Pressione e segure a tecla para rejeitar as chamadas recebidas.
7. Tecla Anterior	Reproduz a faixa anterior.
8. Tecla liga-desliga	Mova a tecla para ligar e desligar.
9. Luz de notificação	Luz vermelha: nível da bateria abaixo dos 10% Luz verde: nível da bateria acima dos 90% Luz laranja piscando: nível da bateria entre os 10% e os 90%. A luz azul piscando indica que o fone de ouvido está visível para outros dispositivos Bluetooth™. A luz roxa piscando indica uma chamada recebida.

10. Conector do fone de ouvido    Entrada de 3,5 mm para fones de ouvido com fio.

11. Microfone    Coloque ao alcance de sua voz.

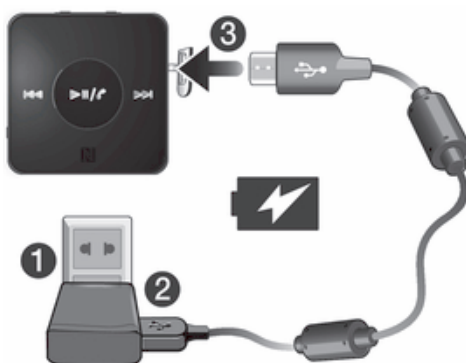
💡 As informações sobre a compatibilidade de seu acessório estão disponíveis em [www.sonymobile.com/support](http://www.sonymobile.com/support).

## Noções básicas

### Carregamento da bateria

Antes de utilizar o Fone de ouvido Bluetooth™ estéreo pela primeira vez, é necessário carregar o fone de ouvido por aproximadamente 2,5 horas. Os carregadores Sony são recomendados.

#### Para carregar a bateria



- 1 Ligue o carregador em uma tomada.
- 2 Ligue uma extremidade do cabo USB no carregador (ou na porta USB de um computador).
- 3 Ligue a outra extremidade do cabo na porta Micro USB do seu Fone de ouvido Bluetooth™ estéreo.

💡 A luz de notificação exibirá o estado da bateria depois que você desligar o fone de ouvido.

### Ligando o fone de ouvido

#### Para ligar o fone de ouvido



- Mova a tecla para cima.

### Emparelhando o fone de ouvido com seu telefone

Você pode emparelhar o fone de ouvido com o seu telefone manualmente ou usando a função NFC. Após o emparelhamento bem-sucedido, o fone de ouvido se conecta automaticamente ao celular no momento em que o fone de ouvido é ligado e está dentro do alcance.

## Para emparelhar manualmente o fone de ouvido com o seu telefone



- 1 Certifique-se de que a função Bluetooth™ de seu telefone esteja ativada.
- 2 Ligue o fone de ouvido.
- 3 **Fone de ouvido:** Pressione **[M/M]** até que a luz de notificação azul pisque.
- 4 **Celular:** Procure dispositivos com o Bluetooth™ ativado, selecione Fone de ouvido Bluetooth™ estéreo na lista de dispositivos disponíveis.
- 5 Siga as instruções de emparelhamento que aparecem na tela do seu telefone. Se uma senha de acesso for solicitada, insira 0000.

## Para emparelhar o fone de ouvido com o seu telefone usando a função NFC



- 1 Certifique-se de que seu telefone esteja com a função NFC ativada e de que a tela do mesmo esteja ligada.
- 2 Ligue o fone de ouvido.
- 3 Posicione seu telefone sobre o fone de ouvido para que as áreas de detecção NFC se toquem.
- 4 Siga as instruções de emparelhamento que aparecem na tela do seu telefone. Se uma senha de acesso for solicitada, insira 0000.

## Ajustando o volume

### Para alterar o volume da chamada ou da música

- Durante uma chamada, ou enquanto estiver ouvindo uma música, pressione a tecla de controle de Volume **[←+]** para aumentar ou diminuir.

## Reiniciando o fone de ouvido

Reinicialize o fone de ouvido se ele se comportar de forma inesperada.

### Para reinicializar o fone de ouvido

- 1 Desligue o fone de ouvido.
- 2 Carregue o dispositivo usando um cabo USB. A luz de notificação acende quando o carregamento inicia.
- 3 Pressione e segure **[M/M]** até a luz de notificação roxa piscar.

## Instruções de uso



Você pode girar o suporte para a direita ou para a esquerda para um ajuste mais confortável.

Para obter o melhor desempenho de um fone de ouvido Bluetooth™ quando utilizado ao ar livre, é recomendado que você carregue seu telefone do mesmo lado do corpo como a unidade do fone de ouvido.

## Chamando


### Para atender uma chamada com o fone de ouvido

- Ao ouvir um sinal de chamada recebida, pressione .


### Para encerrar uma chamada

- Durante uma chamada em andamento, pressione .


### Para rejeitar uma chamada

- Ao ouvir um sinal de chamada recebida, pressione e segure .


### Para desativar o microfone durante uma chamada

- Pressione e segure .

### Para atender uma segunda chamada

- Ao ouvir um sinal de chamada recebida, durante uma chamada em andamento, pressione . A chamada em andamento é colocada em espera.

### Para rejeitar a segunda chamada



- Ao ouvir um sinal de chamada recebida, durante uma chamada em andamento, pressione e segure .

### Para alternar entre duas chamadas



- Pressione  ou .

## Como ouvir música

### Para ouvir músicas

- 1 Abra o leitor de mídia no seu telefone.
- 2 Pressione  para ouvir música no fone de ouvido. Para pausar a música, pressione  novamente.

### Para mudar de faixa

- Quando você ouvir música, pressione  ou .

### Para mover-se na faixa

- Pressione e segure  ou  até chegar à posição desejada.

## Tecnologia multiponto

Use a tecnologia multiponto para conectar seu fone de ouvido a dois dispositivos Bluetooth™ ao mesmo tempo. Por exemplo, se você conectar seu fone de ouvido a dois telefones, poderá receber ligações de ambos os telefones sem ter que desconectar e conectar novamente.

Você pode usar o modo ponto único se preferir que o fone de ouvido se conecte a apenas um dispositivo Bluetooth™ em um determinado momento. Antes de parear o fone de ouvido com um novo dispositivo em modo ponto único, assegure-se de que você o desconectou de outros dispositivos.

- ! O modo multiponto consome mais bateria do que o modo ponto único.

### Para alternar entre o modo multiponto e o modo ponto único

- 1 Verifique se o fone de ouvido está desligado.
- 2 Coloque os fones em seus ouvidos.
- 3 Para entrar no modo multiponto, pressione e segure a tecla de aumentar volume ao ligar o fone de ouvido. Depois que o modo multiponto for ativado, você vai ouvir dois bipes sonoros.
- 4 Para entrar no modo ponto único, pressione e segure a tecla de diminuir o volume ao ligar o fone de ouvido. Depois que o modo ponto único for ativado, você vai ouvir um bipe sonoro.

- 💡 Para se conectar a ambos os dispositivos sincronizados em modo multiponto, você precisa reiniciar o fone de ouvido.

## Solução de problemas

### Não consigo atender a uma segunda chamada

- Verifique se o telefone suporta o perfil handsfree do Bluetooth.
- Certifique-se de que o dispositivo de chamada correto foi selecionado.

### O áudio não é reproduzido no fone de ouvido

- Verifique se seu celular ou outro dispositivo está emparelhado com o fone de ouvido. Pode ser necessário reiniciar o leitor de mídia e selecionar a utilização do fone de ouvido.
- Verifique se a fonte de áudio correta está selecionada.

### O fone de ouvido desliga automaticamente

- O nível da bateria está muito baixo. O fone de ouvido produz bipes aproximadamente 10 minutos antes de desligar. Carregue a bateria.

### Comportamento inesperado

- Reinicialize o fone de ouvido.

### Não há conexão com o celular

Verifique se o fone de ouvido está carregado e dentro do alcance do celular. Recomenda-se uma distância máxima de 10 metros, sem objetos sólidos no meio. Verifique as configurações do Bluetooth no celular e restabeleça-as se necessário. Emparelhe novamente o fone de ouvido com o celular.

## Informações legais

### SonySBH20

Antes da utilização, leia o folheto *Informações importantes* fornecido separadamente.

Este Guia do usuário foi publicado pela Sony Mobile Communications AB ou pela empresa afiliada local, sem nenhuma garantia. Melhorias e alterações neste guia, necessárias em decorrência de erros tipográficos, imprecisões das informações atuais ou melhorias de programas e/ou equipamentos podem ser feitos pela Sony Mobile Communications AB a qualquer momento e sem aviso prévio. No entanto, essas alterações serão incorporadas às novas edições deste Guia do usuário.

Todos os direitos reservados.

©Sony Mobile Communications AB, 2012

Número da publicação: 1273-7505.4

A interoperabilidade e a compatibilidade entre dispositivos Bluetooth™ são variáveis. De modo geral, os dispositivos são compatíveis com produtos que utilizam Bluetooth spec. 1.2 ou superior, e fone de ouvido ou perfil de viva-voz.

Sony é marca comercial ou marca registrada da Sony Corporation. Bluetooth é a marca registrada da Bluetooth (SIG) Inc. e é utilizada sob licença. Todas as outras marcas comerciais são de propriedade de seus respectivos proprietários. Todos os direitos reservados.

Todos os nomes de produtos e de empresas aqui mencionados são marcas comerciais ou marcas registradas dos respectivos proprietários. Quaisquer direitos não concedidos expressamente neste documento são reservados. Todas as outras marcas comerciais são de propriedade de seus respectivos proprietários.

Para obter mais informações, visite [www.sonymobile.com](http://www.sonymobile.com).

Todas as ilustrações são exclusivamente para fins ilustrativos e podem não descrever o acessório real com precisão.

## Declaração de Conformidade SBH20

Nós, Sony Mobile Communications AB de  
Nya Vattentorget

SE-221 88 Lund, Suécia

declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que nosso produto  
do tipo Sony RD-0010

juntamente com os nossos acessórios aos quais a presente declaração se refere  
atendem às devidas normas EN 300 328:V1.7.1, EN 301 489-7:V1.3.1, EN 301  
489-17:V2.1.1 and EN 60 950-1:2006 +A11:2009+A1:2010+A12:2011 em obediência  
às disposições da diretiva 1999/5/EC de Equipamentos de Rádio e Terminais de  
Telecomunicações.

Lund, December 2012

CE 0682



Pär Thuresson,  
*Diretor de Qualidade, Vice-presidente de Qualidade e Serviços do Cliente*

Cumprimos as exigências da Diretiva de Equipamentos de Rádio e Terminais de  
Telecomunicações (1999/5/EC).

## FCC Statement

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Any change or modification not expressly approved by Sony may void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation.

If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.





- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## Industry Canada Statement

This device complies with RSS-210 of Industry Canada.

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

## Avis d'industrie Canada

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence.

L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et, and (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.